



**PARITAIR COMITÉ VOOR HET
BOUWBEDRIJF**

**COMMISSION PARITAIRE DE LA
CONSTRUCTION**

CAO van 14 mei 2009

CCT du 14 mai 2009

**Wijziging van de statuten van het
Fonds voor Bestaanszekerheid van
de Werklieden uit het Bouwbedrijf**

**Modification des statuts du Fonds
de Sécurité d'Existence des
Ouvriers de la Construction**

Artikel 1. De statuten van het Fonds voor Bestaanszekerheid, "Fonds voor Bestaanszekerheid van de Werklieden uit het Bouwbedrijf genaamd, opgericht bij beslissing van 29 september 1960 van het Nationaal Paritair Comité voor het Bouwbedrijf, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 25 oktober 1960, zoals gewijzigd bij latere algemeen verbindend verklaarde beslissingen en collectieve arbeidsovereenkomsten, worden gewijzigd zoals opgenomen als bijlage tót deze collectieve arbeidsovereenkomst.

Article 1^{er}. Les statuts du Fonds de Sécurité d'Existence, dénommé "Fonds de Sécurité d'Existence des Ouvriers de la Construction", institué par décision du 29 septembre 1960 de la Commission Paritaire Nationale de la Construction, rendue obligatoire par arrêté royal du 25 octobre 1960, telle que modifiée par des décisions et conventions collectives de travail rendues obligatoires ultérieurement, sont modifiés tels qu'ils figurent à l'annexe de la présente convention collective de travail.

Artikel 2. De als bijlage opgenomen wijziging treedt in werking op 1 januari 2009.

Article 2. La modification, reprise en annexe, entrent en vigueur le 1^{er} janvier 2009.

Artikel 3. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor onbepaalde duur en kan siechts opgezegd worden volgens de modaliteiten voorzien bij de initiële beslissing tót oprichting van het Fonds voor Bestaanszekerheid.

Article 3. La présente convention collective de travail est conclue pour une durée indéterminée et elle ne peut être dénoncée que selon les modalités prévues par la décision initiale d'institution du Fonds de Sécurité d'Existence.

**Bijlage aan de CAO van 14 mei
2009 houdende wijziging van de
statuten van het Fonds voor
Bestaanszekerheid van de
Werklieden uit het Bouwbedrijf**

**Annexe à la CCT du 14 mai 2009
portant modification des statuts du
Fonds de Sécurité d'Existence des
Ouvriers de la Construction**

Artikel 1, Artikel 3 van de statuten van het Fonds voor Bestaanszekerheid van de Werklieden uit het Bouwbedrijf wordt aangevuld met de volgende bepalingen:

Article 1^{er}. L'article 3 des statuts du Fonds de Sécurité d'Existence des Ouvriers de la Construction est complété par les dispositions suivantes :

"14° een sociaal voordeel aan de arbeiders aangesloten bij één van de in het Paritair Comité voor het Bouwbedrijf vertegenwoordigde werknemersorganisaties;

"14° un avantage social aux ouvriers affiliés à l'une des organisations syndicales représentées au sein de la Commission Paritaire de la Construction;

15° een hospitalisatieverzekering ten voordele van de actieve arbeiders van het bouwbedrijf."

15° une assurance hospitalisation en faveur des ouvriers actifs de la construction."